



汉译世界学术名著丛书 (珍藏本)

1000种

庆祝中华人民共和国成立75周年

不忘本来 吸收外来 面向未来



汉译世界学术名著丛书
120周年纪念版·珍藏本
700种



汉译世界学术名著丛书
120周年纪念版·珍藏本·增订本
300种

出版说明
增订本

为纪念商务印书馆创立120周年,2017年本馆推出“汉译世界学术名著丛书”120周年纪念版·珍藏本700种。近五六年来,仰赖学界通人支持,倾力拓展学科领域,励精图治,锐意进取,增补新译,订正旧译,累积多有。为满足读者需要,本馆在700种的基础上,继续推出“汉译世界学术名著丛书”120周年纪念版·珍藏本·增订本300种。至此,“汉译世界学术名著丛书”累计出版1000种。今后本馆将继续推进丛书的翻译出版工作,在积累单本著作的基础上陆续分辑刊行,汇印出版。为促进中外文明互鉴、推动我国学术发展,使“汉译世界学术名著丛书”成为对我国学术文化有基本建设意义的重大工程,诚望海内外读书界、著译界继续给予支持,帮助我们在这套丛书出得更好。

学者寄语



胡乔木 原中国社会科学院院长
对我国学术文化有基本建设意义的重大工程。



罗豪才 北京大学政府管理学院教授
“汉译世界学术名著丛书”是一项伟大的文化事业,是改革开放以来我们在思想文化领域取得的重要成果。



厉以宁 北京大学光华管理学院教授
“汉译世界学术名著丛书”对中国学术界的贡献,是有目共睹的。业内专家有自己的评价,正在学习的大学生、研究生们有自己的评价,一般读者也有自己的评价。这些评价的一个共同点是,丛书促进了中国哲学社会科学的繁荣。这将是一件功在千秋的大业。“功在千秋”这四个字,我想绝不过分。



汝信 中国社会科学院副院长、国务院学位委员会委员
中国多少代的哲学、社会科学工作者都受到了商务印书馆出版的这些重要的外国学术著作的熏陶、教育和培养。可以说,对于推动我们的哲学、社会科学的发展,恐怕它的作用完全不亚于一所社会科学的大学。



孙周兴 浙江大学敦和讲习教授
有没有商务印书馆的汉译名著丛书,有多少,是不是完全,在我竟成了判断一家书店品位的一个标准。

译者谈

我交出一份作业,且征得业师郭守田教授同意为我校对译稿后,商务同意我承担此项翻译任务。这是我作为译者第一次与商务打交道,整个洽谈过程使我亲身感受到了商务对待翻译事业的审慎态度和严格标准。
——张绪山

如今35—60岁的中国学者,没有读过商务版“汉译名著”的人,几乎不存在。在我的同行中,差不多每人至少购进一百到两百种。译本的好坏,直接影响到文化传播的效果。长期以来,商务版“汉译名著”经受了考验,得到了读者的高度认可,形成了一个重要品牌。
——刘华杰

商务出的地理学“汉译世界学术名著”以及“当代地理科学译丛”,对我们国家的地理科学理论建设起到了非常重要的作用。希望我们商务印书馆的“汉译世界学术名著丛书”不断前进,不断有新的突破,也希望我们地理学能够有更多的经典列进去。
——蔡运龙

我现在觉得受益于“汉译世界学术名著丛书”,很大部分是受益于译者前言。很多书我都读外文,不一定都能读懂,但是读了前言我就读懂了。我觉得“汉译世界学术名著丛书”撰写前言也是我们这套丛书的传统,现在更需要发扬这个传统。要化繁为简,用史、论结合的方法把它写好,为读者提供一个阅读的入门。
——赵敦华

汉译世界学术名著丛书·120周年纪念版 | 珍藏本 | 哲学



“汉译世界学术名著丛书”之哲学类,汇集了这套丛书中的哲学著作,共325种,以橘色为标识颜色。

汉译世界学术名著丛书·120周年纪念版 | 珍藏本 | 政治学·法学·社会学·教育学



“汉译世界学术名著丛书”之政治学·法学·社会学·教育学类,汇集了这套丛书中有有关这四个学科的论著,共235种,以绿色为标识颜色。

汉译世界学术名著丛书·120周年纪念版 | 珍藏本 | 历史学·地理学



“汉译世界学术名著丛书”中的历史·地理类是以黄色为封面标识颜色,汇集了东西方历史学、地理学名著205种,蔚然大观。

汉译世界学术名著丛书·120周年纪念版 | 珍藏本 | 经济学·管理学



“汉译世界学术名著丛书”之经济类和管理类,汇集了这套丛书中有有关经济学及管理思想理论的作品,共185种。

汉译世界学术名著丛书·120周年纪念版 | 珍藏本 | 语言学·文学艺术理论



“汉译世界学术名著丛书”之语言学·文学艺术理论类,汇集了这套丛书中的相关著作,共50种,以赭石色为标识颜色。